

Séance ordinaire du 13 novembre 2018

Le comité exécutif de la Ville de Lévis siège en séance ordinaire le mardi treize novembre deux mille dix-huit à neuf heures vingt, à la salle du comité de l'hôtel de ville, 2175, chemin du Fleuve, Lévis.

Sont présents: les membres du comité exécutif Serge Côté, Brigitte Duchesneau, Guy Dumoulin et Clément Genest, formant quorum sous la présidence du président Gilles Lehouillier.

Est absent : le membre du comité exécutif Janet Jones.

Assistent à la séance : Simon Rousseau, directeur général, Dominic Deslauriers, directeur général adjoint – développement durable, Gaétan Drouin, directeur général adjoint – services de proximité, Christian Tanguay, directeur général adjoint – services administratifs, David Chabot, attaché politique du Bureau de la mairie (partiellement), Marc-Antoine Trudel, directeur du Bureau de la mairie, et Marlyne Turgeon, secrétaire.

CE-2018-12-65

Adoption de l'ordre du jour

Il est résolu d'adopter l'ordre du jour de la séance du comité exécutif du 13 novembre 2018.

Les membres du comité exécutif abordent divers sujets.

Suspension de la séance

À 10 h 46, la séance est suspendue jusqu'à 11 h.

Reprise de la séance ordinaire du 13 novembre 2018

La séance ordinaire du 13 novembre 2018 est reprise à 11 h 11, à la salle du comité de l'hôtel de ville, 2175, chemin du Fleuve, Lévis.

Sont présents: les membres du comité exécutif Serge Côté, Brigitte Duchesneau, Guy Dumoulin et Clément Genest, formant quorum sous la présidence du président Gilles Lehouillier.

Est absent : le membre du comité exécutif Janet Jones.

Assistent à la séance : Simon Rousseau, directeur général, Dominic Deslauriers, directeur général adjoint – développement durable, Gaétan Drouin, directeur général adjoint – services de proximité, Christian Tanguay, directeur général adjoint – services administratifs, Geneviève Côté, attachée de presse du Bureau de la mairie, Marc-Antoine Trudel, directeur du Bureau de la mairie, et Marlyne Turgeon, secrétaire.

CE-2018-12-66

Aide financière à La société St-Vincent de Paul de Québec (conférence St-Louis de Pintendre)

[Document d'aide à la décision GRE-2018-265](#)

Il est résolu d'accorder une aide financière de 1 000 \$ à La société St-Vincent de Paul de Québec (conférence St-Louis de Pintendre), pour le maintien de ses activités auprès de la population lévisienne.

CE-2018-12-67

Aide financière à Revitalisation village Saint-Nicolas

[Document d'aide à la décision GRE-2018-266](#)

Il est résolu d'accorder une aide financière de 1 000 \$ à Revitalisation village Saint-Nicolas, pour le maintien de ses activités auprès de la population lévisienne.

CE-2018-12-68

Aide financière au Club lions St-Étienne/St-Nicolas/St-Rédempteur inc.

[Document d'aide à la décision GRE-2018-267](#)

Il est résolu d'accorder une aide financière de 300 \$ au Club lions St-Étienne/St-Nicolas/St-Rédempteur inc., pour le maintien de ses activités auprès de la population lévisienne.

CE-2018-12-69**Aide financière à l'Association de défense des droits sociaux (A.D.D.S.) de la Rive-Sud**

[Document d'aide à la décision GRE-2018-268](#)

Il est résolu d'accorder une aide financière de 1 000 \$ à l'Association de défense des droits sociaux (A.D.D.S.) de la Rive-Sud, pour le maintien de ses activités auprès de la population lévisienne.

CE-2018-12-70**Aide financière au Service d'entraide Bernières-St-Nicolas inc.**

[Document d'aide à la décision GRE-2018-269](#)

Il est résolu d'accorder une aide financière de 550 \$ au Service d'entraide Bernières-St-Nicolas inc., pour le maintien de ses activités auprès de la population lévisienne.

CE-2018-12-71**Aide financière à Les chevaliers de Colomb du conseil St-David de l'Auberivière, numéro 9913**

[Document d'aide à la décision GRE-2018-270](#)

Il est résolu d'accorder une aide financière de 250 \$ à Les chevaliers de Colomb du conseil St-David de l'Auberivière, numéro 9913, pour le maintien de ses activités auprès de la population lévisienne.

CE-2018-12-72**Aide financière à Le cercle de fermières Christ-Roi**

[Document d'aide à la décision GRE-2018-271](#)

Il est résolu d'accorder une aide financière de 300 \$ à Le cercle de fermières Christ-Roi, pour le maintien de ses activités auprès de la population lévisienne.

CE-2018-12-73**Aide financière au Club fadoq St-Jean-Chrysostome**

[Document d'aide à la décision GRE-2018-274](#)

Il est résolu d'accorder une aide financière de 600 \$ au Club fadoq St-Jean-Chrysostome, pour le maintien de ses activités auprès de la population lévisienne.

CE-2018-12-74**Autorisation à des membres du conseil de la Ville aux fins de leur participation à une activité au bénéfice du Club de hockey midget AAA de Lévis**

[Document d'aide à la décision GRE-2018-275](#)

Il est résolu d'autoriser les membres du conseil de la Ville Isabelle Demers, Guy Dumoulin, Janet Jones et tout autre membre intéressé à participer à l'activité organisée au bénéfice du Club de hockey midget AAA de Lévis, le 24 novembre 2018 à Lévis, et à dépenser en conséquence un montant maximal équivalent au coût d'admission à cet événement.

CE-2018-12-75

Aide financière au Syndicat des pompiers et pompières du Québec, section locale Lévis

[Document d'aide à la décision GRE-2018-276](#)

Il est résolu d'accorder une aide financière de 2 000 \$ au Syndicat des pompiers et pompières du Québec, section locale Lévis, pour le maintien de ses activités auprès de la population lévisienne.

CE-2018-12-76

Aide financière à Le filon

[Document d'aide à la décision GRE-2018-278](#)

Il est résolu d'accorder une aide financière de 500 \$ à Le filon, pour le maintien de ses activités auprès de la population lévisienne.

CE-2018-12-77

Affectation de la réserve financière pour assumer les franchises et rétentions prévues aux contrats d'assurance

[Document d'aide à la décision INF-2018-017](#)

Il est résolu de recommander au conseil de la Ville d'affecter un montant de 210 000 \$ provenant de l'affectation de la réserve financière pour assumer les franchises et rétentions prévues aux contrats d'assurance aux postes de dépenses en fonction des montants indiqués à la fiche de prise de décision INF-2018-017, et ce, afin d'assumer les coûts reliés au remplacement et à la réparation des biens de la Ville assurés et non assurés endommagés à la suite d'un sinistre.

CE-2018-12-78

Intervention à l'acte de servitude entre Hydro-Québec, Bell et le propriétaire du lot 2 433 330 du cadastre du Québec (rue Saint-Étienne, secteur Lévis)

[Document d'aide à la décision INF-BI-2018-064](#)

Il est résolu d'intervenir à l'acte de servitude entre Hydro-Québec, Bell Canada et le propriétaire du lot 2 433 330 du cadastre du Québec, aux conditions prévues à la fiche de prise de décision INF-BI-2018-064, les frais inhérents à cette transaction sont assumés par la Ville, et d'autoriser le maire et la greffière à signer tout document requis pour donner plein effet à la présente résolution.

CE-2018-12-79**Dépôt du procès-verbal de la réunion du comité consultatif sur la sécurité publique et la circulation du 6 septembre 2018**

[Document d'aide à la décision INC-2018-027](#)

Le procès-verbal de la réunion du comité consultatif sur la sécurité publique et la circulation tenue le 6 septembre 2018, est déposé, à titre d'information.

CE-2018-12-80**Financement afférent à l'achat de thermopompes pour les piscines extérieures**

[Document d'aide à la décision DVC-EQR-2018-020](#)

Il est résolu de financer la dépense relative à l'achat de thermopompes pour les piscines extérieurs au montant maximal de 70 000 \$, à même le règlement d'emprunt RV-2018-18-01.

CE-2018-12-81**Dépôt du procès-verbal de la réunion du comité des finances du 5 octobre 2018**

[Document d'aide à la décision FIN-2018-030](#)

Le procès-verbal de la réunion du comité des finances tenue le 5 octobre 2018, est déposé, à titre d'information.

CE-2018-12-82**Dépôt de la liste des déboursés pour la période du 22 août au 17 octobre 2018**

[Document d'aide à la décision FIN-2018-031](#)

La liste des déboursés pour la période du 22 août au 17 octobre 2018, est déposée, à titre d'information.

CE-2018-12-83**Dépôt de la liste des amendements budgétaires numéros 150 à 203 traités entre le 22 août et le 17 octobre 2018**

[Document d'aide à la décision FIN-2018-032](#)

La liste des amendements budgétaires portant les numéros 150 à 203, traités entre le 22 août et le 17 octobre 2018, est déposée, à titre d'information.

CE-2018-12-84

Adoption du Second projet de règlement RV-2018-18-52 modifiant le Règlement RV-2011-11-23 sur le zonage et le lotissement (création de la zone P0670 à même la zone P0669 et une partie des zones H0658 et P0659, rue de Saint-Rédempteur, secteur Saint-Rédempteur)

[Document d'aide à la décision URBA-2018-183](#)

Il est résolu de recommander au conseil de la Ville d'adopter le Second projet de règlement RV-2018-18-52 modifiant le Règlement RV-2011-11-23 sur le zonage et le lotissement, et ce, avec changement, par rapport au Projet de règlement adopté par la résolution CV-2018-06-70, tel qu'il est annexé à la fiche de prise de décision URBA-2018-183. Ce projet de règlement a pour objet :

- de créer la zone P0670 à même la zone P0669 et une partie des zones P0659 et H0658;
- de prévoir les normes et usages afférents à cette nouvelle zone (usages autorisés, dimensions et superficies des terrains, selon l'usage, normes d'implantation des bâtiments principaux (marges, superficie d'occupation au sol, hauteurs maximales, etc.);
- de prévoir que seront ainsi autorisés dans cette zone les habitations collectives (H13) jusqu'à un maximum de 60 chambres, les habitations multifamiliales (H10) jusqu'à un maximum de 12 logements, les commerces de soins personnels ou services professionnels (C111) et les services communautaires (P1);
- de limiter la hauteur maximale des bâtiments principaux de la zone à deux étages (12 mètres);

Les modifications apportées au Projet de règlement par le Second projet de règlement consistent uniquement à préciser que seul l'aménagement de chambres sera autorisé dans le cadre de la classe d'usage Habitation collective (H13). Les changements apportés au Second projet de règlement ne sont pas de nature à changer l'objet de celui-ci.

CE-2018-12-85

Dépôt du procès-verbal de la séance du comité consultatif sur la main-d'œuvre du 20 septembre 2018

[Document d'aide à la décision DEV-2018-137](#)

Le procès-verbal de la séance du comité consultatif sur la main-d'œuvre tenue le 20 septembre 2018, est déposé, à titre d'information.

CE-2018-12-86

Modification du contrat pour la fourniture du service de déneigement des aires de stationnement

[Document d'aide à la décision APP-2018-146](#)

Il est résolu de modifier le contrat pour la fourniture du service de déneigement des aires de stationnement (appel d'offres 2015-50-100, lot B), attribué par la résolution CV-2015-11-89, au montant de 12 646,24 \$, avant TPS et TVQ, selon l'avis de modification annexé à la fiche de prise de décision APP-2018-146, étant donné que cette modification constitue un accessoire au contrat accordé et qu'elle ne change pas la nature de celui-ci, suivant les motifs indiqués en annexe à cette fiche de prise de décision.

CE-2018-12-87

Levée de la séance

La séance est levée à 11 h 47.

Gilles Lehouillier, président
du comité exécutif

Marlyne Turgeon, secrétaire
du comité exécutif
